

Коми пальчиковые игры:

1. Окала ме мамӧс.
Окала ме батьӧс.
Адзсылытӧдз, адзсылытӧдз,
Тянылы став бурсӧ!

Расцелую я маму.
Расцелую я папу.
До свидания, до свидания,
Вам всего хорошего!
2. Тайӧ чуньыс - дедӧ,
Тайӧ чуньыс – бабӧ,
Тайӧ чуньыс – батьӧ,
Тайӧ чуньыс – мамӧ,
Тайӧ чуньыс – ме.
Менам ыджыд котыр!

Этот пальчик – дедушка,
Этот пальчик – бабушка,
Этот пальчик – папа,
Этот пальчик – мама,
Этот пальчик – я.
Моя большая семья!
3. Бур лун –пельяс,
Бур лун – ныр,
Бур лун – синьяс,
Бур лун – вом,
Бур лун – кияс.
Клоп-клоп-клоп.
Бур лун – кокьяс,
Топ-топ-топ.
Бур лун – челядь.

Хорошего дня – уши,
Хорошего дня – нос,
Хорошего дня – глаза,
Хорошего дня – рот,
Хорошего дня – руки,
Клоп-клоп-клоп.
Хорошего дня – ноги,
Топ-топ-топ.
Хорошего дня – дети.
4. Югыд ва, сӧстӧм ва,
Мыськы чужӧм вылысь са!
Медым югьяліс син,
Медым дзирдаліс пинь,
Медым нюмьяліс вом,
Медым вілім медся ён!

Светлая вода, чистая вода,
Умой с лица грязь!
Чтобы глазки блестели
Чтобы зубы блестели
Чтобы улыбался роток
И были самые сильные!